

STÖD TILL DEN MINORITETSSPRÅKIGA TIDNINGSPRESSEN 2022

I statsbudgeten 2022 reserveras under moment 29.01.50.5 (Understödjande av den minoritetsspråkiga tidningspressen) ett anslag på 500 000 euro för att stödja tidningar som publiceras på svenska eller på de nationella minoritetsspråken samiska, karelska eller romani samt elektroniska publikationer som motsvarar dessa, motsvarande elektroniska publikationer på teckenspråk samt nyhetstjänster på svenska. Anslaget får också användas för produktion av innehåll på samiska eller karelska i tidningar som ges ut på finska eller svenska.

Undervisnings- och kulturministeriet utlyste understöden på sin webbplats den 2 maj 2022. Ansökningstiden gick ut den 20 maj 2022 kl. 16.15. Följande aktörer ansökte om understöd inom utsatt tid:

Sökande	Syfte för vilket understödet ansöks
HSS Media Ab / Syd-Österbotten	Ansökt om 100 000 euro för att sänka produktions- och distributionskostnaderna för tidningen Syd-Österbotten.
KSF Media / Västra Nyland	Ansökt om 150 000 euro för att sänka publikationskostnaderna för tidningen och den digitala tidningen.
KSF Media / Östnyland	Ansökt om 150 000 euro för att sänka publikationskostnaderna för tidningen och den digitala tidningen.
KSF Media / HBL Digital	Ansökt om 200 000 euro för att sänka publikationskostnaderna för den digitala tidningen.
Natur och Miljö rf	Ansökt om 34 000 euro för att sänka publikationskostnaderna för den svenskspråkiga webbplatsen.
Understödsföreningen för Nya Östis rf	Ansökt om 50 000 euro för att täcka redaktionskostnader och administrativa kostnader för tidningen Nya Östis.

Tigern rf	Ansökt om 20 000 euro för att utveckla den svenskspråkiga webbpublikationen och sänka dess publikationskostnader.
ÅU Media / Pargas Kungörelser	Ansökt om 100 000 euro för att sänka publikationskostnaderna för tidningen.
ÅU Media / Åbo Underrättelser	Ansökt om 150 000 euro för att sänka publikationskostnaderna för tidningen.
SAMMANLAGT	TOTALT 954 000 euro

HSS Media Ab ger ut tidningen **Syd-Österbotten** som utkommer i Närpes och vars tryckta tidning enligt sökandens anmälan har en genomsnittlig upplaga på cirka 5060 exemplar. Enligt ansökan tänker HSS Media använda stödet å ena sidan för att minska kostnaderna för den tryckta tidningen och å andra sidan för att utveckla den digitala tidningen. Syd-Österbotten är ett viktigt svenskspråkigt medium inom sitt spridningsområde.

KSF Media ger ut tidningen **Västra Nyland** som utkommer i Raseborg/Ekenäs två dagar i veckan. År 2020 uppgick den tryckta tidningens upplaga till cirka 6 000 exemplar och den totala upplagan, inklusive den digitala tidningen, till 6 424 exemplar. Enligt ansökan tänker KSF Media använda stödet dels för att sänka publikationskostnaderna för den tryckta tidningen, dels för att utveckla den digitala tidningen så att den bättre når ut till sina läsare. Västra Nyland är en viktig svenskspråkig tidning inom sitt område.

KSF Media ger också ut tidningen **Östnyland** i Borgå, som även den utkommer två dagar i veckan. År 2020 uppgick den tryckta tidningens upplaga till cirka 5 068 exemplar och den totala upplagan, inklusive den digitala tidningen, till 5 355 exemplar. Enligt ansökan är målet att sänka de snabbt stigande publikationskostnaderna och utveckla den digitala tidningen så att den kan nå sin målgrupp så bra som möjligt. Östnyland är ett viktigt lokalt medium, och enligt ansökan är tidningens potentiella målgrupp större än den nuvarande upplagan.

KSF Media ger ut dagstidningen Hufvudstadsbladet i Helsingfors och ansöker om understöd för den digitala tidningen **HBL Digital**, som utkommer vid sidan av dagstidningen. Enligt upplagesiffrorna för 2020 hade dagstidningen HBL en upplaga på 19 565 exemplar och den digitala tidningen HBL Digital en upplaga på 9 159. Dagstidningen och den digitala tidningen kan dock inte betraktas som separata publikationer, eftersom de huvudsakligen har en gemensam redaktion och prenumeranterna på dagstidningen också får tillgång till webbtidningen i samband med sin prenumeration.

I 5 § i statsrådets förordning om stöd för tidningspressen (389/2008) anges villkoren för beviljande av stöd. När det gäller en tidning konstateras det att tidningens genomsnittliga upplaga får uppgå till högst 15 000 exemplar. Syftet med detta har varit att

rikta stödformen till relativt små medier, så att stödet inte snedvrider konkurrensen inom mediebranschen. Denna princip har också bekräftats av Europeiska kommissionen, som har godkänt ordningen som en stödordning enligt EU:s regler om statligt stöd. Webbtidningen HBL Digital kan således inte anses uppfylla kriterierna i förordningen och är inte en behörig sökande.

Natur och Miljö rf ansöker om understöd för att underhålla och utveckla webbplatsen **Finlands Natur**. En tidskrift med samma namn har utkommit sedan 1941. Enligt sökandens anmälan har webbtidskriften cirka 37 000 besökare per år. Sedan våren 2022 har webbtidskriftens avsnitt för Miljönytt förnyats, och dess innehåll uppdateras minst tre gånger i veckan. Tidskriften Finlands Natur utkommer fyra gånger om året och även dess innehåll publiceras i webbtidskriften. Webbpublikationen Finlands Natur är den enda svenskspråkiga och riksomfattande publikationen som fokuserar på frågor om miljö och hållbar utveckling. Enligt ansökan kommer 160—200 artiklar, nyheter och andra texter årligen att publiceras på webbplatsen.

Understödsföreningen för Nya Östis rf publicerar varje torsdag (52 nummer per år) tidningen **Nya Östis** i Lovisa, vars upplaga enligt ansökan för närvarande uppgår till cirka 2 462 exemplar. Understöd söks för att täcka redaktionskostnader och administrativa kostnader, varvid kostnaderna för den lokala svenska tidningen förblir skäligen för prenumeranterna.

Tigern rf ger ut kulturtidskriften **Ny Tid** och en därtill hörande webbtidskrift. Understöd söks för webbtidskriften, dvs. för att publicera webbnyheter och utveckla webbtidskriften. I ansökan konstateras att Ny Tid är en oberoende nyhetsproducent som uppmärksammar ämnen och teman som faller under radarn för de etablerade svenskspråkiga medierna, och på så sätt ökar den mångfalden inom det finländska mediefältet.

ÅU Media ger ut den tvåspråkiga tidningen **Pargas Kungörelser – Paraisten Kuu-lutukset** som utkommer en gång i veckan i Pargas. Enligt vad som anges i ansökan uppgår den tryckta tidningens upplaga till 3 543 exemplar och den totala upplagan, inklusive webbpublikationen, till 3 691 exemplar. Understöd söks för att sänka publikationskostnaderna.

I 5 § i statsrådets förordning om stöd för tidningspressen (389/2008) anges villkoren för beviljande av stöd. Understöd kan beviljas för en sådan tidning eller nätpublikation som ges ut på svenska, samiska, karelska eller romani eller på teckenspråk. Förordningen nämner inte tvåspråkiga publikationer, men enligt tolkningen är det möjligt att få stöd för svenskspråkig verksamhet om det i rapporteringen av stödet är möjligt att påvisa att stödet i sin helhet har använts för svenskspråkigt redaktionsarbete och inte för till exempel översättning av finskspråkiga nyheter till svenska.

ÅU Media ger också ut dagstidningen **Åbo Underrättelser** som är den äldsta tidningen i Finland som utkommit utan avbrott. Dess spridning täcker Åbo och Egentliga Finland och upplagan är cirka 4 000. När även prenumeranterna på den digitala tidningen räknas med uppgår tidningens upplaga enligt ansökan till 5 167 exemplar.

Understöd söks för att sänka publikationskostnaderna så att den svenskspråkiga befolkningen i spridningsområdet även framöver kan läsa regionala och lokala nyheter på sitt eget modersmål.

Framställning om hur understödet ska fördelas

Kriterier för beviljande av stöd:

Rätten till understödet bestäms i enlighet med statsrådets förordning om stöd för tidningspressen (389/2008). Ansökningarna uppfyller de formella definitionerna och kriterierna i förordningen, med undantag för webbtidningen HBL Digital som inte kan betraktas som en fristående publikation utan som en parallellpublikation till tidningen Hufvudstadsbladet. HBL:s upplaga är för stor för att kunna betraktas som en publikation som enligt förordningen kan ansöka om understöd.

Beloppet på 500 000 euro i statsbudgeten fördelas således mellan dessa stödberättigande sökande. Som fördelningskriterium används 2 § i statsrådets förordning om stöd för tidningspressen (389/2008): Stödet för tidningspressen syftar till att understödja tidningar och nätpublikationer som ges ut på svenska, samiska, karelska eller romani eller på teckenspråk, produktion och publicering av material på samiska eller karelska i samband med en tidning som ges ut på finska eller svenska samt nyhetstjänster på svenska. Syftet är att på detta sätt främja yttrandefriheten samt mångsidigheten och mångfalden i informationsförmedlingen.

Enligt 5 § 4 mom. i förordningen ska undervisnings- och kulturministeriet höra Svenska Finlands folkting och sametinget i saken innan beslut fattas.

Framställning om fördelning:

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att **63 000 euro** av det tillgängliga anslaget beviljas **HSS Media Ab för att sänka publikationskostnaderna för tidningen Syd-Österbotten och för att utveckla den digitala tidningen**. Syd-Österbotten är en viktig svenskspråkig publikation inom sitt spridningsområde.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att **95 000 euro** av det tillgängliga anslaget beviljas **tidningen Västra Nyland som ges ut av KSF Media** för att sänka publikationskostnaderna för tidningen och utveckla den digitala tidningen.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att även **tidningen Östnyland som ges ut av KSF Media** beviljas **95 000 euro** för att sänka publikationskostnaderna och utveckla den digitala tidningen. Båda tidningarna, som ges ut av KSF Media, är viktiga tidningar på minoritetsspråk inom sitt spridningsområde och en del av mångfalden inom informationsförmedlingen.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att den webbtidskrift som redigeras och ges ut av **Natur och Miljö rf** beviljas **34 000 euro för att underhålla och utveckla webbplatsen Finlands Natur**. Webbpublikationen Finlands Natur är den enda svenskspråkiga och riksomfattande publikationen som fokuserar på frågor om miljö

och hållbar utveckling. Webbpublikationen bidrar till att öka mångfalden och mångsidigheten inom den svenskspråkiga informationsförmedlingen i Finland.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att **Understödsföreningen för Nya Östis rf** beviljas **35 000 euro** för att täcka **redaktionskostnader och administrativa kostnader**. Nya Östis är till upplagan en relativt liten publikation som är den enda tidningen som kommer ut varje vecka inom sitt spridningsområde. Genom att stödja redaktionskostnaderna och de administrativa kostnaderna är det möjligt att hålla prenumerantpriset för Nya Östis på en skälig nivå.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att **tidskriften Ny Tid som ges ut av Tigern rf** beviljas **20 000 euro** för att täcka produktionskostnader för webbnyheter och utveckla webbtidskriften. I webbnyheterna fokuserar Ny Tid på två huvudteman: samhällsfrågor och kultur. På så sätt erbjuder tidskriften ett alternativ till andra medier och ökar mångfalden i det finlandssvenska nyhetsutbudet.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att **tidningen Pargas Kungörelser som ges ut av ÅU medier** beviljas **63 000 euro** för att sänka publikationskostnaderna för tidningen. Samtidigt betonar ministeriet att det vid användningen och rapporteringen av stödet ska fästas särskild uppmärksamhet vid att stödet ska användas för svenskspråkigt redaktionsarbete.

Undervisnings- och kulturministeriet föreslår att **95 000 euro** av det tillgängliga anslaget beviljas **för att sänka publikationskostnaderna för tidningen Åbo Under rättelser som ges ut av ÅU Media**. Tidningens upplaga är liten och spridningsområdet är huvudsakligen i Åbolands skärgård där avstånden är långa, vilket ökar kostnaderna för utgivning av tidningen. Understödet gör tidningen tillgängligare genom att sänka publikationskostnaderna en aning.

Sökande	Ansökt belopp	Förslag 2022	Beviljat 2021
HSS Media Ab Syd-Österbotten	100 000	63 000	ansökte inte
KSF Media Västra Nyland	150 000	95 000	ansökte inte
KSF Media / Östnyland	150 000	95 000	ansökte inte
Natur och Miljö rf	34 000	34 000	ansökte inte
Understödsföreningen för Nya Östis rf	50 000	35 000	27 000
Tigern rf / Ny Tid	20 000	20 000	20 000

ÅU Media Pargas Kungörelser	100 000	63 000	ansökte inte
ÅU Media Åbo Underrättelser	150 000	95 000	78 000
TOTALT	754 000	500 000	

Utlåtanden:

Svenska Finlands Folkting: Enligt Folktinget är stödet till tidningspressen viktigt när man vill bevara och utveckla den levande svensk- och tvåspråkiga identiteten i Finland. Folktinget anser att situationen har förändrats jämfört med föregående år i och med att nyhetstjänsten Svensk Presstjänst lagt ner sin verksamhet under det gångna året. I år har flera svenskspråkiga tidningar än tidigare ansökt om stöd.

Folktinget föreslår på samma sätt som tidigare att anslagen under moment 29.01.50.5 i statsbudgeten bör ökas för att säkerställa likabehandlingen av nationalspråken i Finland och samtidigt förbättra även de andra språkgruppernas rätt att bevara och utveckla sitt språk och sin kultur.

Folktinget stöder förslaget om att bevilja stöd för att sänka publikationskostnaderna för flera svenskspråkiga tidningar och för att utveckla webbpublikationer. Folktinget anser dock att det är ett problem att kriterierna i förordningen begränsar tidningarnas genomsnittliga upplaga till högst 15000 exemplar. Enligt Folktinget vore det önskvärt att ändra på kriterierna för stödet så att den största tillåtna upplagan höjs. Folktinget framhåller att det är viktigt att det finns en mångfald i det finlandssvenska nyhetsutbudet även regionalt sett också i framtiden. I ministeriets förslag till stöd för den minoritetsspråkiga tidningspressen har de olika regionerna i Svenskfinland beaktats bra, bortsett från huvudstadsregionen, som inte kommer i åtnjutande av stöd enligt detta förslag.

Sametinget: Sametinget konstaterar att det inte finns några samiska medier som har ansökt om stöd i år. Enligt Sametinget beror det på kriterierna i förordningen. Sametinget uttrycker sin besvikelse över att undervisnings- och kulturministeriet inte har strävat efter att ändra statsrådets förordning om stöd för tidningspressen (389/2008) trots att förordningen till vissa delar inte fungerar för samerna. Sametinget påpekar också att informationsverksamheten om stödet kunde utvecklas, då det är svårt att hitta information om stödet.

Sametinget påpekar att Finland genom olika internationella människorättskonventioner har åtagit sig att främja och utveckla det samiska språkets ställning och att stöd till den minoritetsspråkiga tidningspressen skulle vara ett effektivt medel att genomföra de här åtagandena.

Ministeriet tackar remissinstanserna för grundliga utlåtanden. Både Folktinget och Sametinget konstaterar att kriterierna i förordningen bör ändras.

I juni 2020 tillsatte kommunikationsministeriet en arbetsgrupp bestående av aktörer inom mediebranschen och experter på området. Arbetsgruppen hade till uppgift att bereda ett system med temporärt statsunderstöd samt en permanent understödsmekanism för stöd till journalismen.

Arbetsgruppens förslag till permanent understöd blev klart i april 2021. Enligt förslaget är ett tidsbundet och teknikneutralt redaktionellt produktionsstöd den huvudsakliga stödformen.

Därtill föreslår arbetsgruppen ett utvecklingsstöd som ska kunna beviljas nystartade medier och för utvecklingsprojekt i redan etablerade medier. Som tredje stödform föreslår arbetsgruppen ett särskilt stöd till icke-kommersiella medier. Det kan också beviljas medier som inte får tidningsstöd som stödjer de nationella minoritetsspråken. Enligt arbetsgruppen bör möjligheterna att kombinera stödet till icke-kommersiella medier med stödet till den minoritetsspråkiga tidningspressen utredas.

Ingen finansiering har riktats i statsbudgeten till stödet som arbetsgruppen föreslog och av denna anledning finns det ingen fortsatt beredning. Den 3 augusti 2022 publicerade kommunikationsministeriet en rapport om olika former av mediestöd och deras sannolika effekter.

Ministeriet konstaterar att systemet med mediestöd bör utvecklas som en helhet och så att det är så jämlikt som möjligt mellan olika medier av olika storlek och i olika utvecklingsstadier och att det i sin helhet främjar en tillförlitlig, mångsidig och samhälleligt betydelsefull informationsförmedling.